

真道華人浸信會

Truth Chinese Baptist Church

主日崇拜

Worship Service

May 29, 2016

詩篇 Psalm 111:1-3

你們要讚美耶和華！我要在正直人的大會中，並公會中，一心稱謝耶和華。²耶和華的作為本為大；凡喜愛的都必考察。³他所行的是尊榮和威嚴；他的公義存到永遠。

Praise the Lord. I will extol the Lord with all my heart in the council of the upright and in the assembly.
²Great are the works of the Lord; they are pondered by all who delight in them. ³Glorious and majestic are his deeds, and his righteousness endures forever.

萬福恩源

**Come, Thou Fount of Every
Blessing**

全能真神萬福恩源，
求使我心常讚美；
主賜恩典湧流不斷，
應當頌揚主恩惠。

Come Thou fount of every blessing
Tune my heart to sing Thy grace
Streams of mercy never ceasing
Call for songs of loudest praise

求主教我歌唱不停，
如天使歌頌在天，
主的恩典無窮無盡，
永遠穩定永不變

Teach me some melodious sonnet
Sung by flaming tongues above
Praise the mount I'm fixed upon it
Mount of Thy redeeming love

Here I raise mine Ebenezer
Hither by Thy help I'm come
And I hope by Thy good pleasure
Safely to arrive at home

我願紀念救主宏恩，
因祂賜福到如今；
更求恩主引我前程，
使我安然到天庭

Jesus sought me when a stranger
Wandering from the fold of God
He to rescue me from danger
Interposed His precious blood

我曾漂流迷失正路，
主用大愛尋找我，
為救我命寶血流出，
賜我平安與快樂

每日主賜恩典無限，
負主恩債有萬千；
願主恩典如鍊牽連，
繫我心在主身邊

O to grace how great a debtor
Daily I'm constrained to be
Let Thy grace Lord like a fether
Bind my wandering heart to Thee

我深知道我心易變，
常離主愛行己路，
今將身心完全奉獻，
從今以後永屬主。

Prone to wander Lord I feel it
Prone to leave the God I love
Here's my heart Lord take and seal it
Seal it for Thy courts above

事奉耶穌真是快樂

Joy in Serving Jesus

事奉耶穌真是快樂
在我生命路途中
心中充滿快樂讚美
每時每刻在歌頌

There is joy in serving Jesus
As I journey on my way
Joy that fills the heart with praises
Every hour and every day

事奉耶穌快樂真是無窮
喜樂心弦在振動
每時每刻在事奉
支取主能力恩崇
真是快樂，快樂永在我心中

There is joy, joy, joy in serving Jesus
Joy that throbs within my heart
Every moment every hour
As I draw unto His power

There is joy, joy, Joy that never shall depart

There is joy in serving Jesus
Joy that triumphs over pain
Fills my soul with heaven's music
Till I join the glad refrain

事奉耶穌真是快樂
一切痛苦都勝過
天上音樂充滿我靈
直到在天同唱和

There is joy, joy Joy in serving Jesus
Joy that throbs within my heart
Every moment every hour
As I draw unto His power
There is joy, joy, Joy that never shall depart

事奉耶穌快樂真是無窮
喜樂心弦在振動
每時每刻在事奉
支取主能力恩崇
真是快樂，快樂永在我心中

事奉耶穌真是快樂
當我與救主同行
主曾為我經歷痛苦
賜下喜樂在我心

There is joy in serving Jesus
As I walk alone with God
Tis the joy of Christ, my Saviour
Who the path of suffering trod

事奉耶穌快樂真是無窮
喜樂心弦在振動
每時每刻在事奉
支取主能力恩崇
真是快樂，快樂永在我心中

There is joy, joy Joy in serving Jesus
Joy that throbs within my heart
Every moment every hour
As I draw unto His power
There is joy, joy, Joy that never shall depart

牧 禱

Pastoral Prayer

周修強牧師

Pastor Raymond

獻 詩
Anthem

有福的確據
Blessed Assurance

詩班
Choir

有福的確據，耶穌屬我！
我今得先嚐主榮耀喜樂！
為神的後嗣，救贖功成，
由聖靈重生，寶血洗淨。

**Blessed assurance, Jesus is mine!
O what a foretaste of glory divine!
Heir of salvation, purchase of God,
born of his Spirit, washed in his blood**

這是我信息， 我的詩歌，
讚美我救主， 晝夜唱和；
這是我信息， 我的詩歌，
讚美我救主， 晝夜唱和。

**This is my story, this is my song,
Praising my Savior all the day long;
This is my story, this is my song,
Praising my Savior all the day long.**

完全的順服，快樂無比，
天堂的榮耀顯在我心裡；
天使帶信息，由天而來，
報明主憐憫，述說主愛。

**Perfect submission, perfect delight,
visions of rapture now burst on my sight;
Angels descending bring from above
echoes of mercy, whispers of love.**

這是我信息， 我的詩歌，
讚美我救主， 晝夜唱和；
這是我信息， 我的詩歌，
讚美我救主， 晝夜唱和。

**This is my story, this is my song,
Praising my Savior all the day long;
This is my story, this is my song,
Praising my Savior all the day long.**

讀 經
Scripture Reading

馬太福音 25:35-40
Matthew

唐申生弟兄
Samson Tong

因為我餓了，你們給我吃渴了，你們給我喝；我作客旅，你們留我住；³⁶我赤身露體，你們給我穿，我病了、你們看顧我；我在監裡，你們來看我。

³⁵ For I was hungry and you gave me something to eat, I was thirsty and you gave me something to drink, I was a stranger and you invited me in, ³⁶ I needed clothes and you clothed me, I was sick and you looked after me, I was in prison and you came to visit me.

³⁷義人就回答說：主阿，我們甚麼時候見你餓了，給你吃，渴了，給你喝？³⁸甚麼時候見你作客旅留你住，或是赤身露體，給你穿？

³⁷ “Then the righteous will answer him, ‘Lord, when did we see you hungry and feed you, or thirsty and give you something to drink?’³⁸ When did we see you a stranger and invite you in, or needing clothes and clothe you?

³⁹又甚麼時候見你病了，或是在監裡，來看你呢？⁴⁰王要回答說：我實在告訴你們，這些事你們既做在我這弟兄中一個最小的身上，就是做在我身上了。

³⁹ When did we see you sick or in prison and go to visit you?'⁴⁰ "The King will reply, 'Truly I tell you, whatever you did for one of the least of these brothers and sisters of mine, you did for me.'

証 道
Message

事奉
Serving

程俊生弟兄
Jensen Cheng

- 1. What does it mean to serve God**
什麼是事奉神
- 2. Purpose & Importance of Serving**
事奉的目的和其重要性
- 3. Serving Attitude**
事奉應有的態度
- 4. In what ways do we serve God**
以何種方式我們事奉神
- 5. Conclusion**
結論

1. What does it mean to serve God 什麼是事奉神

a. In original words, a servant/slave to God (Rom 6:16 羅)

原意是神的僕人/神的奴隸

b. To fear, obey, & worship only God (Joshua 24 書)

敬畏, 順服, 及崇拜獨一無二的真神

c. To serve in the body of Christ, each part to serve God according to the gift each received (1 Cor. 12:27 林前; 1 Peter 4:10-11 彼前)

我們是基督的身子, 要用不同的恩賜事奉他, 使教會成為

i. Diversity of Ministry 事奉多元化

ii. Unity of Purpose 達到合一的目的

iii. Humility of spirit 培養謙卑事奉的精神及環境

d. No one takes credit to serve, knowing God is at work (1 Cor. 3:6-7), we are his tools, we can't do anything without Him (John 15:5), and God does not share any of His glory (Isa 42:8)

事奉不爭功,要知道神在工作,我們只是他的工具, (林前 3:6-7), 沒有他,我們就不能作什麼 (約 15:5),而且神絕不與任何偶像或人分享他的榮耀 (賽 42:8)

2. Purpose & Importance of Serving people

事奉人的目的和其重要性

a. To serve God (Mt 25:40 馬)

事奉人就是事奉神

b. To live a Christian lifestyle
(Roman 12:2 羅)

活出一個基督徒生活的方式或生活的習慣

c. A servant leader (Mt 20:25-26 馬)
/Jesus' Paradoxical Teaching

一個僕人式的領袖/耶穌的矛盾神

2. Purpose of Serving Others is 事奉人就是

d. To evangelize – Service Gospel & Salvation Gospel

傳福音 - 事奉的福音和拯救的福音

e. We are saved to serve (Ex 8:1 出)

得救的目的是侍奉神

f. To please God for He notices/cares deeply for all who serve Him (Mal 3:13-18 瑪)

討神喜悅因他注意/深切關注所有事奉他的人

g. To Receive Rewards from God (Col 3:23-24 西)

要獲得神在天上的償賜

3. Serving Attitude 事奉的態度

a. Serving with Humility – He Makes Us Capable (Jas. 4:10)

b. Serving is not of interest, an entertainment, to kill time, to show talents, people praising, fear of criticism, competing who is better, catching attention, no one is serving, or reluctantly to serve

c. Serving is not religiosity – religiousness, ritual, tradition

a. 以謙卑的心去事奉 - 神使我們有力量 (雅 4:10)

b. 事奉的態度或動機不是:-

因為興趣, 因為娛樂, 消磨時間, 表現才能, 要人稱讚, 怕被批評, 比較高低, 引人注意, 沒人事奉, 出於勉強.

c. 事奉不是宗教性的, 不是迷信, 不是儀式性的, 不是一種傳統

4. In What Ways do we Serve Others 如何事奉人

a. According to God's Way – Moses' 1st 40-yr life (Acts 7:22-29 徒)

根據神所給你的方法 - 摩西第一個40年的生活

b. According to Vision given – Moses' 2nd 40-yr life (Ex. 4:2, 6, 9, & 10 出; Acts 7:30-32 徒)

根據神所給你的異像 - 摩西第二個40年的生活

c. According to the Gift received – Moses' 3rd 40-yr life (Num. 12:3 民)

根據神所給你的的恩賜 - 摩西第三個40年的生活

d. Serve only One Master – Marketplace and Church (Mat. 6:24 馬)

只事奉一個主 - 公司和教會

4.a. In God's way, not our way 用神



\$2.40



ROYAL WEDDING

29 APRIL 2011 NEW ZEALAND

MMS1

\$2.40



ROYAL WEDDING

29 APRIL 2011 NEW ZEALAND

MMS1

5. Conclusion

a. Serving Others is to Serve God

事奉人就是事奉神

b. Serving is a choice, not you have to, not religiosity, but because you want to or your inward desire to

事奉是一種選擇, 不是必須, 不是宗教性的, 而是願意的

c. Serving God in right attitude and in His way

事奉的態度要正確和要按照神的方法去事奉

d. Learn to build a bridge of Service Gospel that leads to Salvation Gospel

學習如何建造事奉福音的橋樑去傳拯救的福音

f. Do not serve Two Masters 不要事奉二個主

希伯來書 6:10

因為神並非不公義，竟忘記你們所作的工，和你們為著祂的名所顯出的愛心，就是你們先前用來服事聖徒，如今還是服事。

Hebrew 6:10

For God is not unjust to forget your work and labor of love which you have shown toward His name, in that you have ministered to the saints, and do minister.

回應詩歌
Response Hymn

獻已於主
Take My Life and Let It Be

我一生求主管理，
願獻身心為活祭；
我雙手為主作工，
因被主慈愛感動，
因被主慈愛感動。

**Take my life and let it be
Consecrated Lord to Thee
Take my hands and let them move
At the impulse of Thy love
At the impulse of Thy love**

**Take my feet and let them be
Swift and beautiful for Thee
Take my voice and let me sing
Always only for my King
Always only for my King**

願我腳為主走路，
步步遵從主吩咐；
願我口時常頌揚，
讚美我榮耀君王，
讚美我榮耀君王。

願我恭敬獻金銀，
不為自己留分文；
我光陰全歸主用，
讚美歌聲永不停，
讚美歌聲永不停。

**Take my silver and my gold
Not a mite would I withhold
Take my moments and my days
Let them flow in ceaseless praise
Let them flow in ceaseless praise**

奉 献

Tithes & Offerings

歡迎及報告

Welcome & Announcements

三一頌

Doxology

讚美真神萬福之根，
世上萬民讚美主恩
天使天軍讚美主名，
讚美聖父聖子聖靈
阿門

Praise God, from whom all blessings flow;
Praise Him, all creatures here below,
Praise Him above, ye heavenly host,
Praise Father, Son, and Holy Ghost
Amen

默禱散會

Quiet Meditation & Dismissal